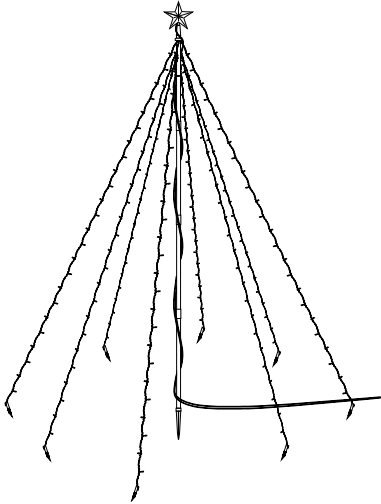


TRADIX GmbH & Co. KG
Schwanheimer Str. 132
DE-64625 Bensheim
GERMANY

Serviceadresse:
TRADIX SERVICE-CENTER
Hotline: 00800 30012001

Stanje informacij · Stav informací · Stav informácií · Stand der Informationen:
04/2025
Tradix Art.-Nr.: 484319-25-A

484319_LICHTERKETTE-WBAUM_LB4_120225_V1



LED LIGHT TREE

SI

LED-SVETLOBNO DREVO

Navodila za upravljanje in varnostna opozorila

CZ

SVĚTELNÝ LED STROM

Pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny

SK

LED SVETELNÝ STROM

Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny

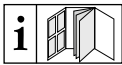
DE

AT

CH

LED-LICHTERBAUM

Bedienungs- und Sicherheitshinweise



SI

Pred začetkom branja razprite stran s slikami, nato pa preučite vse funkcije naprave. Številke slik so vedno navedene na ustreznih mestih v besedilu.

CZ

Před čtením si prosím vyklepte stránky s obrázky a poté se seznamte se všemi funkcemi přístroje. Čísla obrázků jsou vždy uvedena na odpovídajícím místě v textu.

SK

Pred čítaním si rozložte stranu s obrázkami a zoznámte sa so všetkými funkciami prístroja. Čísla obrázkov sú vždy umiestnené na príslušnom mieste v texte.

DE

AT

CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Produkts vertraut. Die Bildnummern sind jeweils an der entsprechenden Stelle im Text platziert.

SI	LED-svetlobno drevo Navodila za upravljanje in varnostna opozorila	5
CZ	Světelný LED strom Pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny	12
SK	LED svetelný strom Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny	18
DE/AT/CH	LED-Lichterbaum Bedienungs- und Sicherheitshinweise	24

IAN 484319_2501

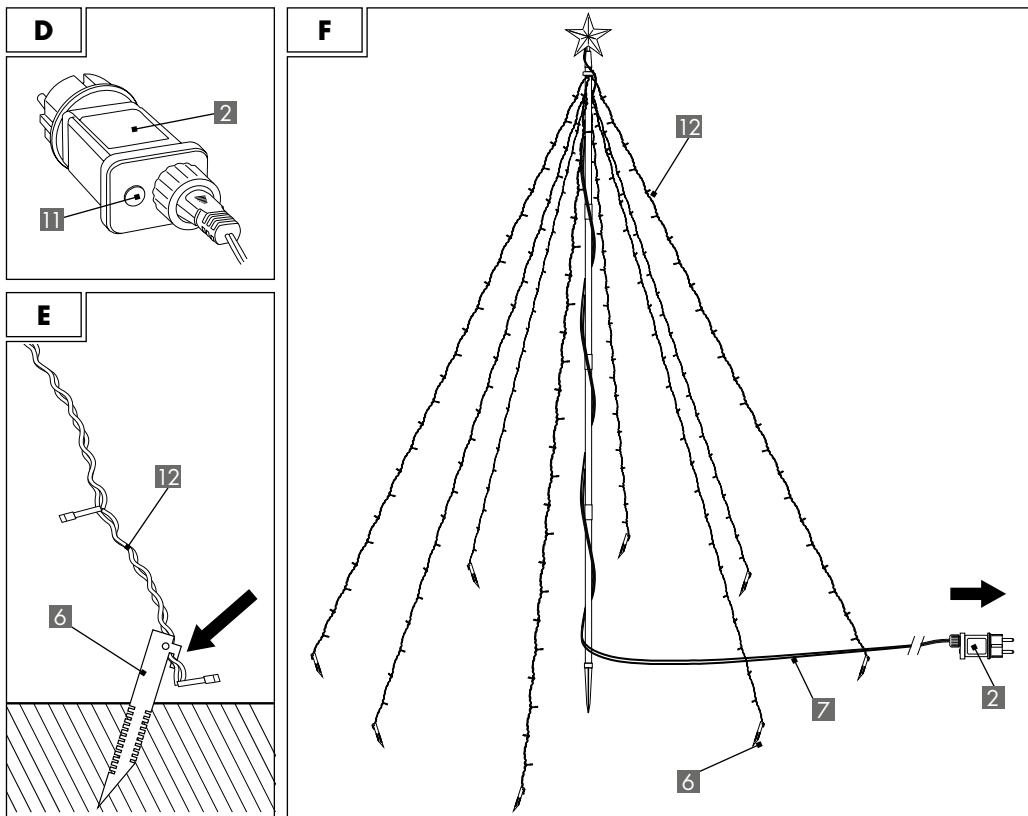
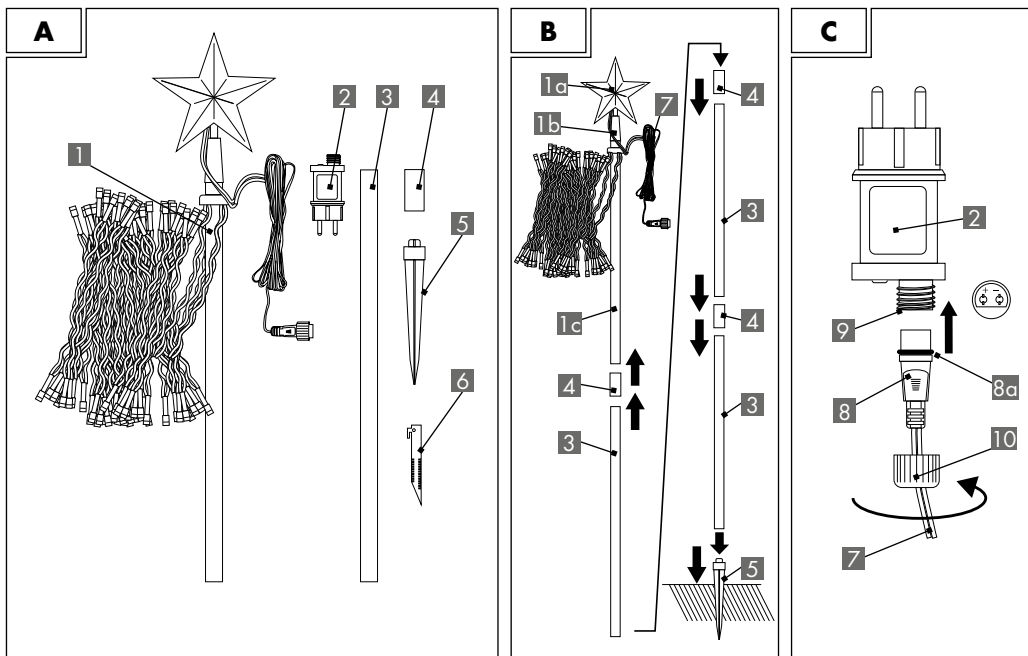


IAN 484319_2501

SI

CZ

SK



LED-SVETLOBNO DREVO

Navodila za upravljanje in varnostna opozorila

1. Uvod.....	5
2. Predvidena uporaba.....	6
3. Obseg dobave (sl. A).....	6
4. Tehnični podatki.....	6
5. Varnostna navodila.....	6
6. Začete uporabe.....	7
7. Navodila za čiščenje in nego.....	9
8. Izjava o skladnosti.....	9
9. Odstranjevanje med odpadke.....	9
10. Garancija.....	9
11. Distributer.....	11
12. Naslov servisa.....	11

1. Uvod

Čestitamo!

Odločili ste se za zelo kakovostni izdelek. Navodila za uporabo so sestavni del tega izdelka. Vsebujejo pomembne napotke za varnost, uporabo in odstranitev med odpadke. Pred uporabo izdelka se seznani- te z vsemi navodili za uporabo in varnostnimi napot- ki. Izdelek uporabljajte samo tako, kot je opisano in za navedena področja uporabe. Ohranite navodila za nadaljnjo uporabo. Ob predaji izdelka tretji ose- bi prav tako priložite vso dokumentacijo.

V nadaljevanju bo LED-svetlobno drevo imenovan izdelek.

Razlaga znakov

V teh navodilih za uporabo, na izdelku ali na em- balaži so uporabljeni naslednji simboli in opozorilne besede.

⚠ OPOZORILO!

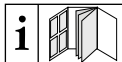
Ta signalni simbol / beseda označujeta ogrožanje z visoko stopnjo tveganja, ki ima lahko za posledico smrt ali hudo poškodbo, če ju ne upoštevate.

⚠ PREVIDNOST!

Ta signalni simbol / beseda označujeta ogrožanje z manjšo stopnjo tveganja, ki ima lahko za posledico manjšo ali zmerno poškodbo, če ju ne upoštevate.

NAPOTEK!

Ta signalna beseda svari zoper mogočo gmotno ško- doali vam ponuja koristne dodatne informacije za uporabo.



Napotek za uporabo teh navodil za uporabo



Ta simbol označuje toplo belo svetlobo.



Ta simbol označuje stanje časovnika.

SELV

Ta simbol označuje zelo nizko zaščitno nap- etost (SELV).



Ta simbol opozarja na število LED-ov.



Ta simbol označuje, da je izdelek opremljen s TIMER.



Ta simbol prikazuje, da izdelek deluje na omrežno napajanje.



Ta simbol označuje izmenični tok.



Ta simbol označuje električno moč: vati.



Ta simbol označuje polariteto.



Ta simbol označuje neodvisno delujočo na- pravo.



Varnostni transformator, odporen proti krat- kemu stiku

ta

Ta simbol označuje temperaturo okolice.

tc

Ta simbol označuje temperaturo ohišja.

IP44

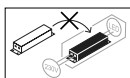
Ta simbol označuje vrsto zaščite IP44 (zašči- ta proti vsestranskim vodnim brizgom).



Ta simbol označuje razred zaščite II. VELJA SAMO ZA NAPAVALNIK!



Ta simbol označuje razred zaščite III. SELV: varna ekstra nizka napetost VELJA SAMO ZA SVETLOBNO VERIGO!



Ta simbol označuje ločeno, neza- menljivo upravljalno napravo. Če je napajalna enota okvarjena, je treba izdelek zavreči.



Ti simboli informirajo o odstranjevanju embalaže in izdelka med odpadke.



Ta simbol informira o certifikatu FSC®.



Preverjena varnost: Izdelki, ki so označeni s tem simbolom, ustrezajo zahtevam nemškega Zakona o varnosti izdelkov

(ProdSG).



Ta znak označuje, da je bil izdelek preizkušen in je varen.



Izjava o skladnosti (glejte poglavje „8. Izjava o skladnosti“): Izdelki, označeni s tem simbolom, izpolnjujejo vse predpise skupnosti Evropskega gospodarskega prostora, ki se morajo uporabljati.

2. Predvidena uporaba

Izdelek je namenjen uporabi kot zunanja okrasna svetlobna veriga.

Izdelek je namenjen samo za domačo uporabo. Druga uporaba ali spreminjanje izdelka niso v skladu s predvideno uporabo in lahko povzročijo tvegana stanja ali gmotno škodo. Za škodo, ki izhaja iz uporabe, ki ni predvidena, prodajalec ne prevzema nobenega jamstva.



Ta izdelek je predviden izključno za uporabo na prostem.



Izdelek služi izključno kot okras, ni primeren za osvetlitev prostorov v gospodinjstvu.

Izdelek je okrasni predmet in ne igrača.

3. Obseg dobave (sl. A)

- 1 sprednja stran **1** (drog z zvezdo LED, 8 drog LED, priključni kabel)
- 1 napajalnik **2**
- 1 drogovi **3**
- 3 spojniki **4**
- 1 talni tulec **5**
- 8 zatičev **6**
- 1 navodila za upravljanje in varnostna opozorila (brez slike)

4. Tehnični podatki

Tip: LED-svetlobno drevo

IAN: 484319_2501

Tradix, št. izd.: 484319-25-A

Sijalka

200 Pin-LED: 8 Pin-LED v zvezdi LED, 8 žičk LED s po 24 Pin-LED

Temperatura barve: 2.700 K (topla bela, ni zamenljiva)

Skupna moč: 1,5 W

Razred zaščite: III/⚡

Vrsta zaščite: IP44

Napajalnik

Model: JT-DC24V1.5W-H5-IP44

Vhod: 220–240 V ~, 50–60 Hz

Izhod: 24 V =, 1,5 W

Razred zaščite: II/□

Vrsta zaščite: IP44

Mere

Premer raztegnjenih žičk LED: približno Ø 320 cm pri dnu

Višina sestavljenega izdelka, vključno z zvezdo LED: približno 220 cm

Dolžina žice LED: približno 265 cm

Dolžina priključnega kabla: pribl. 10 m

Datum proizvodnje: 04/2025

Garancija: 3 leta

5. Varnostna navodila

⚠ OPOZORILO!

Nevarnost zadavitve in zadušitve!



Če se otroci igrajo z izdelkom, se lahko zapletejo vanj in zadušijo!

- Otrokom ne dovolite, da bi se igrali z izdelkom ali embalažo.
- Nadzorujte otroke, ki so v bližini izdelka.
- Izdelek in embalažo shranite izven dosega otrok.

⚠ OPOZORILO!

Nevarnost poškodb!



Ni primerno za otroke pod 8 let starosti! Hranite stran od otrok. Obstaja nevarnost

poškodb!

- Otroke nad 8 let starosti in osebe z omejenimi fizičnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi ali ki nimajo zadostnih izkušenj in znanja, je treba pri uporabi izdelka nadzorovati in/ali jih poučiti o varni uporabi izdelka, da bodo razumeli nevarnosti, ki izhajajo iz uporabe te naprave.
- Otroci se ne smejo igrati z izdelkom.

- Otroci ne smejo čistiti in/ali vzdrževati izdelka.

Upoštevajte nacionalne predpise!

- Ob uporabi izdelka in odstranjevanju med odpadke upoštevajte veljavne nacionalne predpise in določila.

⚠ OPOZORILO!

Nevarnost poškodb!



Ne uporabljajte v eksplozivnem okolju! Obstaja nevarnost poškodb!

- Izdelka ni dovoljeno uporabljati v okolju, ki je eksplozijsko ogroženo (Ex). Izdelek ni odobren za okolje, v katerem so vnetljive tekočine, plini ali prah.

⚠ OPOZORILO!

Nevarnost poškodb!

Pokvarjenega izdelka ni več dovoljeno uporabljati! Obstaja nevarnost poškodb!

- Izdelka ne uporabljajte, če obstajajo motnje v delovanju, je poškodovan ali pokvarjen.
- Zaradi nestrokovnega popravila lahko nastane velika nevarnost za uporabnika.
- Če na izdelku odkrijete napako, izdelek preverite in po potrebi popravite, preden ga ponovno začnete uporabljati.
- LED diod ni mogoče zamenjati. Če se LEDI pokvari, je treba izdelek odstraniti med odpadke.
- Kabel ni zamenljiv. Če je kabel pokvarjen, je treba izdelek zavreči.

⚠ OPOZORILO!

Nevarnost poškodb!



Z izdelkom ni dovoljeno manipulirati! Obstaja smrtna nevarnost zaradi udara toka!

- Ohišja ni dovoljeno pod nobenimi pogoji odpirati in z izdelkom ni dovoljeno manipulirati / ga spreminjati.
- Ob manipulacijah/spreminjanju obstaja smrtna nevarnost zaradi udara elektrike.
- Manipulacije/spreminjanje so prepovedane iz razlogov atesta (CE).
- **Preverite napetosti!** Zagotovite, da bo obstoječa napetost električnega omrežja ustrezala navedbi na tipski ploščici. Neupoštevanje lahko povzroči nastanek previsoke vročine.
- Priklapljenega električnega vtiča nikoli ne primite z mokrimi rokami.
- Med uporabo ni dovoljeno pokriti izdelka.

⚠ PREVIDNOST!

Nevarnost gmotne škode!

- Izdelka nikoli ne izpostavljajte visokim temperaturam in vlagi, sicer se lahko poškoduje.
- Izdelka ne imejte v bližini ognja in odprtega plamena!
- Preprečite mehanske obremenitve izdelka!

⚠ PREVIDNOST!

Nevarnost pregretja!

Izdelka ne priklaplajte v embalaži.

6. Začete uporabe

1. Odstranite ves material embalaže.
2. Preverite, ali so vsi deli priloženi in nepoškodovani.
Če niso, se oglasite na navedenem naslovu servisa.

Legenda

- 1** Sprednja stran
- 1a** Zvezda LED
- 1b** Nosilec
- 1c** Drog sprednje strani
- 2** Napajalnik
- 3** Drog
- 4** Spojnik
- 5** Talni tulec
- 6** Zatič
- 7** Priključni kabel
- 8** Vtič
- 8a** Tesnilni obroč
- 9** Izhodna vtičnica
- 10** Pokrivna matica
- 11** Gumb za časovnik
- 12** Žička LED

Montaža

Izdelek postavite le na ravno, vodoravno površino. Upoštevajte, da je na zasedenem območju potrebno približno 4 x 4 m prostega prostora.

NAPOTEK!

Za lažjo namestitve pustite žičke LED **12** navite.

⚠ OPOZORILO!

Nevarnost poškodb!



Navitih žičk LED 12 ni dovoljeno uporabljati. Obstaja nevarnost pregretja!

Iz varnostnih razlogov naj bo izdelek med vsemi postopki **montaže** izklopljen.

1. Talni tulec **5** vtaknite čim globlje v predvideno mesto na tleh.

⚠ PREVIDNOST!

Nevarnost poškodb!

- Tla morajo biti dovolj trdna in stabilna, da se bo talni tulec **5** lahko obdržal.
- Če so tla preveč trdna, da bi lahko vanje potisnili talni tulec **5**, jih nekoliko zrahljajte.
- Pri vstavljanju talnega tulca **5** nosite ustrezne zaščitne rokavice.

⚠ PREVIDNOST!

Nevarnost gmotne škode!

- Talnega tulca **5** ne vstavljajte v tla, če so ta zamrznjena ali če čutite močan upor. Talni tulec **5** bi se lahko poškodoval!
- Pri vstavljanju talnega tulca **5** ne uporabljajte kladiva ali drugega orodja. Talni tulec **5** bi se lahko poškodoval!

2. Postavite zvezdo LED **1a** na nosilec **1b** na sprednji strani **1**, glejte **sl. B**.

NAPOTEK!

Zvezda LED **1a** je z napeljavo povezana prek sprednje strani **1**.

3. Kot je prikazano na **sl. B**, s pomočjo spojnikov **4** povežite drog **1c** sprednje strani in druge droge **3**.
4. Previdno odvijte žičke LED **12**.

NAPOTEK!

Pazite, da se med odvijanjem žičk LED **12** te ne zapletejo med seboj.

5. Previdno namestite drog, sestavljen v 3. koraku, na talni tulec **5**, glejte **sl. B**.
6. Preverite vse vtične povezave izdelka, da se varno in tesno prilega.

7. Pritrdite zatiče **6** na konce žičk LED **12**, glejte **sl. E**.
8. Pritrdite vsak zatič **6** z žičkami LED **12** na zeleni položaj na tleh, glejte **sl. E/F**.

⚠ PREVIDNOST!

Nevarnost gmotne škode!

Razdaljo med zatiči **6** in drogom izberite tako, da se žičkami LED **12** rahlo ukrivijo. Če so žičkami LED **12** močno napenjani, se lahko izdelek poškoduje.

NAPOTEK!

Nevarnost gmotne škode!

Žičk LED **12** ne napnite premočno. Izdelek se lahko poškoduje.

Uporaba napajalnika

⚠ OPOZORILO!

Nevarnost poškodb!



Obstaja nevarnost poškodb zaradi električnega udara!

Izdelek je dovoljeno uporabljati le s priloženim napajalnikom **2!**

Izdelek je dovoljeno uporabljati le s priloženim napajalnikom **2** z oznako modela JT-DC24V1.5W-H5-IP44.

Če je napajalnik **2** okvarjen, je treba izdelek zavreči.

1. Vtič **8** priključite glede na položaj polov v izhodni vtičnico **9**, glejte **sl. C**.

NAPOTEK!

Ob tem upoštevajte rezo in pole  v izhodni vtičnici **9**.

⚠ OPOZORILO!

Nevarnost poškodb!



Obstaja nevarnost udara elektrike!

Izdelka ni dovoljeno uporabljati brez pravilno nameščenega tesnilnega obroča **8a** na vtiču **8**, glejte **sl. C**!

2. Čvrsto privijte pokrivno matico **10** na izhodni vtičnici **9**, glejte **sl. C**.

NAPOTEK!

- Pazite, da pokrivna matica **10** ni zasukana in da je čvrsto zategnjena. Le tako je zagotovljena odpornost proti vremenu po IP44.

⚠ PREVIDNOST!

Nevarnost gmotne škode!

- Prepričajte se, da priključni kabel **7** ni pomečkan, upognjen ali poškodovan zaradi ostrih robov.
- Prepričajte se, da priključni kabel **7** visi ohlapno in ni preveč napet. V nasprotnem primeru obstaja nevarnost pretrganja kabla.

⚠ PREVIDNOST!

Nevarnost poškodb!

- Da bi zmanjšali nevarnost spotikanja zaradi ohlapno položenega priključnega kabla **7**, priključni kabel **7** po možnosti enkrat do večkrat ovijte okoli droga izdelka, preden priklopite priključen napajalnik **2** v vtičnico, glejte **sl. F**.

Vklop izdelka

Za vklop izdelka priključite napajalnik **2**, ki je ustrezno priključen na priključni kabel **7**, v lahko dostopno in pravilno nameščeno vtičnico. Izdelek je zdaj vklopljen in prižgan.

Vklop funkcije časovnika

Pritisnite gumb za časovnik **11** na napajalniku **2**, glejte **sliko D**.

- 1x: Izdelek je vklopljen - funkcija časovnika je aktivirana - gumb časovnika **11** sveti zeleno
- 2x: Izdelek je izklopljen
- 3x: Izdelek vklopljen - funkcija časovnika je deaktivirana

Izklop izdelka

Napajalnik **2** izvlecite iz vtičnice ali pritisnite gumb časovnika **11**, kot je opisano zgoraj, dokler se izdelek ne izklopi.

NAPOTEK!

Funkcija časovnika (6-urni časovnik)

Ko je aktivirana funkcija časovnika, se izdelek po 6 urah samodejno **IZKLOPI**. Po dodatnih 18 urah se izdelek znova samodejno **VKLOPI**. Ta dnevni ritem se ponavlja, dokler je aktivirana funkcija časovnika.

Demontaža

Če želite izdelek razstaviti, izvlecite napajalnik **2** iz vtičnice in nato v obratnem vrstnem redu izvedite korake, navedene pri **montaži**.

7. Navodila za čiščenje in nego

⚠ OPOZORILO!

Nevarnost poškodb!

Pred čiščenjem morate napajalnik **2 izvleči iz vtičnice. Obstaja nevarnost udara elektrike!**



- čistite le s suho krpo
- ne uporabljajte ostrih sredstev za čiščenje oz. Kemikalij
- ne potopite ga v vodo
- shranite ga na hladno, suho mesto, zaščiteno proti UV svetlobi

8. Izjava o skladnosti



Ta naprava ustreza glede skladnosti s temeljnimi zahtevami in drugimi relevantnimi predpisi evropske direktive za elektromagnetno združljivost 2014/30/EU, direktiva o nizki napetosti 2014/35/EU ter direktive Nizka in direktive RoHS 2011/65/EU. Popolna izvirna izjava o skladnosti je na voljo pri uvozniku.

9. Odstranjevanje med odpadke

Odstranitev embalaže med odpadke



Embalaža in navodila za uporabo so izdelani iz okolju prijaznih materialov, ki jih lahko odvržete na lokalnih reciklažnih mestih.

Odstranjevanje izdelka med odpadke

K Izdelka ni dovoljeno odstraniti med običajne gospodinjske odpadke. Za več informacij o možnostih odstranjevanja izdelka se obrnite na vašo občinsko/mestno upravo ali poslovalnico Lidl.

10. Garancija

Spoštovani kupec, za napravo prejmete 3 leta garancije od datuma nakupa. V primeru pomanjkljivosti izdelka lahko uveljavljate zakonske pravice proti prodajalcu izdelka. Naša garancija, predstavljena v nadaljevanju, ne omejuje zakonskih pravic.

Garancijski pogoji

Garancijski rok se prične z datumom nakupa. Skrbno shranite račun. Ta dokument je potreben kot dokazilo za nakup.

Če se v roku treh let od datuma nakupa na izdelku

pojavi napake v materialu ali izdelavi, vam izdelek – po naši presoji – brezplačno popravimo ali nadomestimo. Pogoji za garancijo je, da okvarjeno napravo in dokazilo o nakupu (račun) priložite v 3-letnem roku, ter pisno na kratko opišete, v čem se je pojavila pomanjkljivost in kdaj je nastopila. V kolikor je pomanjkljivost zajeta v našo garancijo, boste prejeli popravljeno ali novo napravo. S popravilom ali zamenjavo izdelka se ne prične novo garancijsko obdobje.

Garancijski rok in zakonske pravice za zahtevke zaradi pomanjkljivosti

Garancijski rok se z jamstvom ne podaljša. To velja tudi za zamenjane ali popravljene sestavne dele. Poškodbe in pomanjkljivosti, ki obstajajo morebiti že ob nakupu, morate sporočiti takoj, ko ste odpakirali izdelek. Popravila, ki jih opravimo po poteku garancijskega roka, so plačljiva.

Obseg garancije

Naprava je bila skrbno izdelana po strogih kakovostnih smernicah in pred dobavo vestno preizkušena. Garancijska storitev velja za napake v materialu ali izdelavi. Garancija ne pokriva delov izdelka, ki so izpostavljeni normalni obrabi in zato lahko veljajo kot obrabni sestavni deli, ali za poškodbe lomljivih sestavnih delov, npr. stikal, ali delov, narejenih iz stekla.

Ta garancija preneha veljati, če je izdelek poškodovan, ni uporabljan ali vzdrževan pravilno. Za pravilno uporabo izdelka je treba upoštevati vse napotke, ki so navedeni v teh navodilih za uporabo. Obvezno je treba preprečiti namensko uporabo ali dejanja, ki jih navodila za uporabo odsvetujejo ali izrecno opozarjajo nanje.

Izdelek je primeren le za ljubiteljske prostočasne konyičke času in ni namenjen obrtni uporabi. Garancija preneha veljati ob zlorabi ali nepravilnem ravnanju, uporabi sile ali posegih, ki so jih izvedle servisne delavnice, ki nimajo naših pooblastil.

Potek v primeru uveljavljanja garancije

Da bi zagotovili hitro obdelavo vašega primera, sledite naslednjim navodilom:

- Za vse zahtevke imejte kot dokazilo o nakupu pripravljen blagajniški račun in številko izdelka (IAN 484319_2501).
- Številka izdelka je zapisana na tipski ploščici izdelka, gravuri, na naslovnici navodil za uporabo ali kot nalepka na hrbtini ali spodnji strani izdelka.
- Če pride do napak v delovanju ali drugih pomanjkljivosti, kontaktirajte po telefonu ali po

e-pošti najprej s servisnim oddelkom, ki je naveden v nadaljevanju.

- Na naslov servisa lahko pošljete brezplačno le izdelek, ki je označen kot pokvarjen, in, ki ste mu priložili potrdilo o nakupu (blagajniški račun) in opis pomanjkljivosti ter kdaj je nastala napaka.

S spletne strani www.lidl-service.com si lahko sname- te ta in številne druge priročnike, videe o izdelkih in programsko opremo.



S to kodo QR-Code pridete neposredno na servisno spletno stran Lidla (www.lidl-service.com), kjer lahko s vnosom številke izdelka (IAN 484319_2501) odprete svoja navodila za uporabo.

Garancijski list:

1. S tem garancijskim listom jamčimo, da bo izdelek v garancijskem roku ob normalni in pravilni uporabi brezhibno deloval in se zavezujemo, da bomo ob izpolnjenih spodaj navedenih pogojih odpravili morebitne pomanjkljivosti in okvare zaradi napak v materialu ali izdelavi oziroma po svoji presoji izdelek zamenjali ali vrnilo kupnino.
2. Garancija je veljavna na ozemlju Republike Slovenije.
3. Garancijski rok za proizvod je 3 leta od datuma izročitve blaga. Datum izročitve blaga je razviden iz računa.
4. Če izdelek ne izpolnjuje specifikacij ali nima lastnosti, navedenih v garancijskem listu ali oglaševalskem sporočilu, lahko potrošnik najprej zahteva odpravo napak. O napaki mora potrošnik obvestiti proizvajalca ali pooblaščen servis (kontaktna številka in elektronski naslov navedena zgoraj) in zahtevati odpravo napak. Kupec je dolžan ob uveljavljanju zahtevka predložiti garancijski list in račun, kot potrdilo in dokazilo o nakupu ter dnevu izročitve blaga. Svetujemo vam, da pred tem natančno preberete navodila o sestavi in uporabi izdelka.
5. Rok za odpravo napake je 30 dni od dneva, ko je proizvajalec ali pooblaščen servis prejel zahtevo za odpravo napake. Če napake v tem roku niso odpravljene, mora proizvajalec potrošniku brezplačno zamenjati blago z enakim, novim in brezhibnim blagom. Rok se lahko zaradi narave in kompleksnosti blaga, narave in resnosti neskladnosti ter napora, ki je potreben za dokončanje popravila ali zamenjave podaljša za najkrajši čas, ki je potreben za dokončanje popravila,

vendar največ za 15 dni. O številu dni podaljšanega roka in razlogih za podaljšanje mora biti potrošnik obveščen pred potekom 30 dnevnega roka za odpravo napak.

6. Če v roku 30 dni oz. v primeru podaljšanja v roku 45 dni blago ni popravljeno ali blago ni zamenjano z novim, lahko potrošnik od proizvajalca zahteva vračilo celotne kupnine ali zahteva sorazmerno znižanje kupnine. Sorazmerno znižanje kupnine je sorazmerno zmanjšanju vrednosti blaga, ki ga je potrošnik prejel, v primerjavi z vrednostjo, ki bi jo imelo blago, če bi bilo skladno.
7. Če se neskladnost pojavi v manj kot 30 dneh od dobave blaga, lahko potrošnik ob predložitvi blaga od proizvajalca takoj zahteva vračilo plačanega zneska.
8. Proizvajalec oziroma pooblaščen servis lahko potrošniku za čas popravila blaga, za katero je bila izdana obvezna garancija, zagotovi brezplačno uporabo podobnega blaga. Če proizvajalec potrošniku ne zagotovi nadomestnega blaga v začasno uporabo, ima potrošnik pravico uveljavljati škodo, ki jo je utrpel, ker blaga ni mogel uporabljati od trenutka, ko je zahteval popravilo ali zamenjavo, do njune izvršitve.
9. Stroške za material, nadomestne dele, delo, prenos in prevoz izdelkov, ki nastanejo pri odpravljanju okvar oziroma nadomestitvi blaga z novim, krije proizvajalec.
10. V primeru zamenjave blaga ali zamenjave bistvenega dela blaga z novim se potrošniku izda nov garancijski list.
11. V primeru, da proizvod popravlja nepooblaščen servis ali nepooblaščen oseba, kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije.
12. Vzroki za okvaro oziroma nedelovanje izdelka morajo biti lastnosti stvari same in ne vzroki, ki so zunaj proizvajalčeve oziroma prodajalčeve sfere. Kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije, če se ni držal priloženih navodil za sestavo in uporabo izdelka ali če je izdelek kakorkoli spremenjen ali nepravilno vzdrževan.
13. Proizvajalec zagotavlja proti plačilu popravilo, vzdrževanje blaga, nadomestne dele in priklopne aparate vsaj 3 leta po poteku garancijskega roka,
14. Obrabni deli oz. potrošni material so izvzeti iz garancije.
15. Vsi potrebni podatki za uveljavljanje garancije in podatki, ki identificirajo blago za katerega velja garancija se nahajajo na dveh ločenih dokumentih (garancijski list, račun).

16. Ta garancija proizvajalca ne izključuje zakonske pravice potrošnika, da zoper prodajalca v primeru neskladnosti blaga brezplačno uveljavlja jamčevalne zahtevke. Ta garancija prav tako ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz obveznega jamstva za skladnost blaga.

Prodajalec:

Lidl Slovenija d.o.o. k.d., Pod lipami 1, SI-1218 Komenda

11. Distributer

TRADIX GmbH & Co. KG
Schwanheimer Str. 132
DE-64625 Bensheim/GERMANY

12. Naslov servisa

TRADIX SERVICE-CENTER
c/o Sertronics GmbH
Alfred-Nobel-Str. 1
DE-63128 Dietzenbach/GERMANY

Hotline: 00800 / 30012001 (brezplačno, cena za mobilne telefone odstopa)
E-Mail: tradix-si@sertronics.de

04/2025

Tradix, št. Izd.: 484319-25-A

IAN 484319_2501

SVĚTELNÝ LED STROM

Pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny

1. Úvod.....	12
2. Použití v souladu s určením.....	13
3. Rozsah dodávky (obr. A)	13
4. Technické údaje.....	13
5. Bezpečnostní pokyny.....	13
6. Uvedení do provozu	14
7. Pokyny k čištění a ošetřování.....	16
8. Prohlášení o shodě.....	16
9. Likvidace	16
10. Záruka.....	16
11. Distributor.....	17
12. Adresa servisu	17

1. Úvod

Srdčně blahopřejeme!

Tímto jste se rozhodli pro vysoce kvalitní produkt. Návod k obsluze je součástí tohoto produktu. Obsahuje důležité pokyny ohledně bezpečnosti, použití a likvidace. Před použitím produktu se seznamte se všemi pokyny k ovládání a bezpečnostními pokyny. Produkt použijte pouze tak, jak je popsáno a pro uvedené oblasti použití. Uchovejte si pokyny pro budoucí použití. Při předání třetím osobám předejte společně s produktem i veškerou dokumentaci.

V dalším textu se bude Světelný LED strom označovat jako produkt.

Vysvětlení značek

Následující symboly a signální slova jsou použita v tomto návodu k obsluze, na výrobek nebo na obal.

▲ VAROVÁNÍ!

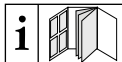
Tento signální symbol / toto signální slovo označuje ohrožení vysoké stupně a pokud mu nebude zabráněno, může mít za následek smrt nebo těžké poranění.

▲ POZOR!

Tento signální symbol / toto signální slovo označuje ohrožení nízkého stupně a pokud mu nebude zabráněno, může mít za následek lehké nebo středně těžké poranění.

UPOZORNĚNÍ!

Toto signální slovo varuje před možnými hmotnými škodami nebo vám nabízí užitečné doplňující informace k použití.



Upozornění k použití tohoto návodu k obsluze



Tento symbol označuje teplé bílé světlo.



Tento symbol označuje stav časovače.

SELV

Tento symbol označuje bezpečné velmi nízké napětí (SELV).



Tento symbol poukazuje na počet LED diod.



Tento symbol upozorňuje na to, že je produkt vybaven ČASOVAČEM.



Tento symbol informuje o tom, že je výrobek napájen ze sítě.



Tento symbol označuje střídavý proud.



Tento symbol označuje elektrickou energii: Watt



Tento symbol označuje polaritu.



Tento symbol upozorňuje na nezávislý předřadník.



Bezpečnostní transformátor odolný proti zkratu

ta

Tento symbol označuje teplotu okolí.

tc

Tento symbol označuje teplotu krytu.

IP44

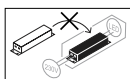
Tento symbol označuje stupeň ochrany IP44 (ochrana ze všech stran před ošišující vodou).



Tento symbol označuje třídu ochrany II. VZTAHUJE SE POUZE NA SÍŤOVÝ ADAPTÉR!



Tento symbol označuje třídu ochrany III. SELV: bezpečné extra nízké napětí VZTAHUJE SE POUZE NA SVĚTELNÝ ŘETĚŽ!



Tento symbol označuje samostatným předřadným přístrojem, které není

zaměnitelné. Pokud je napájecí jednotka vadná, musí být výrobek zlikvidován.



Tyto symboly vás informují o likvidaci obalu a produktu.



Tento symbol podává informaci o certifikátu FSC®.



Ověřená bezpečnost: Produkty označené tímto symbolem splňují požadavky německého zákona o bezpečnosti výrobků (ProdSG).



Tato značka upozorňuje na to, že je produkt otestován a bezpečný.



Prohlášení o shodě (viz kapitola „8. Prohlášení o shodě“): Produkty označené tímto symbolem splňují všechny vztahující se předpisy společenství Evropského hospodářského prostoru.

2. Použití v souladu s určením

Produkt je zamýšlen pro použití jako dekorativní světelný řetěz v exteriéru.

Produkt není určen ke komerčnímu použití. Jiné použití nebo změna produktu platí za použití v rozporu s určením a může mít za následek riziko poranění a poškození. Za škody vzniklé následkem použití v rozporu s určením distributor nepřevzme ručení.



Produkt je určen pro použití v exteriéru.



Tento výrobek slouží výhradně k dekorativním účelům, není vhodný k osvětlení místností v domácnosti.

Produkt je dekorativní zboží, není to žádná hračka.

3. Rozsah dodávky (obr. A)

1 x vrchní díl **1** (tyč s LED hvězdou, 8 LED provazce, napájecím kabelem)

1 x síťový adaptér **2**

3 x tyč **3**

3 x spojka **4**

1 x zapichovací koncovka **5**

8 x skoba **6**

1 x pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny (bez obr.)

4. Technické údaje

Typ: Světelný LED strom

IAN: 484319_2501

Obj. č. spol. Tradix: 484319-25-A

Svítilidlo:

200 pin LED diod: 8 pin LED diod v LED hvězdě, 8 LED provazců, každý s 24 pin LED diodami
Teplota barvy: 2 700 K (barva teplá bílá, nelze vyměnit)

Celkový výkon: 1,5 W

Třída ochrany: III/⚡

Stupeň krytí: IP44

Síťový adaptér:

Model: JT-DC24V1.5W-H5-IP44

Vstup: 220–240 V ~, 50–60 Hz

Výstup: 24 V —, 1,5 W

Třída ochrany: II/□

Stupeň krytí: IP44

Rozměry:

Průměr natažených LED provazců: cca 320 cm u země

Výška při kompletní instalaci, vč. LED hvězdy: cca 220 cm

Délka LED provazce: cca 265 cm

Délka napájecího kabelu: cca 10 m

Datum výroby: 04/2025

Záruka: 3 roky

5. Bezpečnostní pokyny

⚠ VAROVÁNÍ!

Nebezpečí uškrcení a udušení!



Pokud si budou s produktem nebo obalem hrát děti, mohou se v nich zachytit a udusit!

- Nikdy děti nenechávejte si hrát s produktem nebo obalem.
- Nenechávejte děti v blízkosti produktu bez dozoru.
- Uchovávejte produkt a obal mimo dosah dětí.

⚠ VAROVÁNÍ!

Nebezpečí poranění!



Není určeno pro děti do 8 let! Uchovávejte mimo dosah dětí. Hrozí nebezpečí poranění!

ni!

- Děti od 8 let a výše, a také osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a vědomostí musí být při používání produktu pod dozorem a/ nebo musí být poučeny o bezpečném použití pro-

duktu a musí pochopit rizika, která tím vznikají.

- S produktem si nesmí hrát děti.
- Děti nesmí provádět údržbu a/nebo čištění produktu.

Dodržujte národní předpisy!

- Při používání a likvidaci produktu dodržujte platné národní předpisy a ustanovení.

⚠ VAROVÁNÍ!

Nebezpečí poranění!

⚡ Nepoužívejte v prostředí ohroženém výbuchem! Hrozí nebezpečí poranění!

- Produkt se nesmí používat v prostředí ohroženém výbuchem (Ex). Produkt není dovoleno používat v prostředí, kde se nacházejí hořlavé kapaliny, plyny nebo prach.

⚠ VAROVÁNÍ!

Nebezpečí poranění!

Vadný produkt se nesmí používat! Hrozí nebezpečí poranění!

- Při poruchách funkce, poškození nebo závadách produkt nepoužívejte.
- Neodborné opravy mohou představovat značné ohrožení uživatele.
- Pokud na výrobku zjistíte závadu, nechte výrobek zkontrolovat a případně opravit, než jej znovu uvedete do provozu.
- Diody LED nelze vyměňovat. Pokud jsou diody LED vadné, musí se produkt zlikvidovat.
- Kabel nelze vyměnit. Pokud je kabel vadný, musí se produkt zlikvidovat.

⚠ VAROVÁNÍ!

Nebezpečí poranění!

⚡ S produktem se nesmí manipulovat! Hrozí nebezpečí poranění v důsledku úrazu elektrickým proudem!

- Kryt se za žádných okolností nesmí otevírat a s produktem se nesmí manipulovat / produkt se nesmí upravovat.
- Při manipulaci / změnách hrozí smrtelné nebezpečí v důsledku úrazu elektrickým proudem.
- Manipulace / změny jsou zakázány z důvodu schválení (CE).
- **Zkontrolujte napětí!** Zajistěte, aby se vaše síťové napětí shodovalo s údaji na typovém štítku. Nedodržení může vést k nadměrnému vývoji tepla.

- Nikdy se nedotýkejte síťové zástrčky vlhkýma rukama, pokud je zapojena v zásuvce.
- Produkt se nesmí během použití zakrývat.
- Produkt se nesmí elektricky propojovat s jiným LED světelným řetězem nebo podobnými zařízeními.
- Před montáží, demontáží nebo čištěním vždy vytáhněte síťový adaptér ze zásuvky.

⚠ POZOR!

Nebezpečí věcných škod!

- Nikdy nevystavujte produkt vysokým teplotám nebo moku, protože se jinak produkt může poškodit.
- Udržujte produkt z dosahu plamenů a otevřeného ohně!
- Zabraňte mechanickému namáhání produktu!

⚠ POZOR!

Nebezpečí přehřátí!

Nepoužívat v obalu.

6. Uvedení do provozu

1. Odstraňte veškerý obalový materiál.
2. Zkontrolujte, zda jsou přítomny všechny díly a zda jsou nepoškozeny.
Pokud tomu tak není, kontaktujte uvedenou servisní adresu.

Legenda

- 1** vrchní díl
- 1a** LED hvězda
- 1b** držák
- 1c** tyč vrchního dílu
- 2** síťový adaptér
- 3** tyč
- 4** spojka
- 5** zapichovací koncovka
- 6** skoba
- 7** napájecí kabel
- 8** konektor
- 8a** řesnicí kroužek
- 9** výstupní přípojka
- 10** převlečná matice
- 11** tlačítko časovače
- 12** LED provazec

Montáž

Postavte produkt na rovnou, vodorovnou plochu. Dbejte na to, že příslušná plocha vyžaduje cca 4 x 4 m volného místa.

UPOZORNĚNÍ!**Nebezpečí věcných škod!**

Zvolte vzdálenost kotev **6** ke stožáru tak, aby LED provazce **12** byly lehce prohnuté. Pokud budou LED provazce **12** příliš pevně napnuté, může se produkt poškodit.

VAROVÁNÍ!**Nebezpečí poranění!**

LED provazce **12 nesmí být provozován ve svinutém stavu. Hrozí nebezpečí přehřátí!**

Z bezpečnostních důvodů nechejte produkt během všech kroků **Montáž** vypnutý.

1. Zasuňte zapichovací koncovku **5** co možná nejhlouběji do vámi vybraného místa v zemi.

POZOR!**Nebezpečí poranění!**

- Podklad musí být dostatečně pevný a stabilní, aby zapichovací koncovka **5** dobře držela.
- Pokud je podklad příliš tvrdý na to, aby šlo zapichovací koncovku **5** do země zapíchnout, podklad trochu prokypřete.
- Při zapichování zapichovací koncovky **5** použijte vhodné rukavice.

POZOR!**Nebezpečí věcných škod!**

- Nezapichujte zapichovací koncovku **5** do podkladu, pokud je podklad zmrzlý, nebo pokud cítíte silný odpor. Mohli byste zapichovací koncovku **5** poškodit!
 - Nepoužívejte při zapichování zapichovací koncovky **5** kladivo nebo jiné nářadí. Mohli byste zapichovací koncovku **5** poškodit!
2. Nasuňte LED hvězdu **1a** na držák **1b** na vrchním dílu **1**, viz **obr. B**.

UPOZORNĚNÍ!

LED hvězda **1a** je s vrchním dílem **1** spojena kabelem.

3. Spojte, jak je znázorněno na **obr. B**, tyč **1c** vrchního dílu s ostatními tyčemi **3** pomocí spojek **4**.
4. Opatrně rozviňte LED provazce **12**.

UPOZORNĚNÍ!

Dbejte na to, aby se LED provazce **12** při rozvinování do sebe nezamotaly.

5. Nasuňte tyč složenou dohromady v kroku 3 opatrně na zapichovací koncovku **5**, viz **obr. B**.
6. Zkontrolujte všechny spoje produktu na bezpečné a pevné usazení.
7. Upevněte skoby **6** na konec LED provazců **12**, viz **obr. E**.
8. Upevněte každou skobu **6** spolu s LED provazcem **12** na požadovaném místě v zemi, viz **obr. E/F**.

UPOZORNĚNÍ!**Nebezpečí věcných škod!**

Nenapínejte LED provazce **12** příliš silně. Produkt by se mohl poškodit.

Uvedení síťového adaptéru do provozu**VAROVÁNÍ!****Nebezpečí poranění!**

Hrozí nebezpečí poranění v důsledku úrazu elektrickým proudem!

Produkt se smí provozovat pouze s dodaným síťovým adaptérem **2!**

Produkt smí být provozován výlučně s dodaným síťovým adaptérem **2** s typovým označením JT-DC24V1.5W-H5-IP44.

Pokud se síťový adaptér **2** poškodí, musí být produkt zlikvidován.

1. Zapojte konektor **8** podle polaritě do výstupní přípojky **9**, viz **obr. C**.

UPOZORNĚNÍ!

Dbejte při tom na vybrání a polaritu  ve výstupní přípojce **9**.

VAROVÁNÍ!**Nebezpečí poranění!**

Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Produkt se nesmí bez řádné připevněného těsnícího kroužku **8a** na konektoru **8** používat, viz **obr. C**!

2. Pevně zašroubujte převlečnou matici **10** ve směru hodinových ručiček na výstupní přípojku **9**, viz **obr. C**.

UPOZORNĚNÍ!

- Dbejte na to, aby se převlečná matice **10** nevzpříčila, a aby byla pevně dotažena. Pouze tak bude zajištěna odolnost proti povětrnostním vlivům podle stupně krytí IP44.

⚠ POZOR!

Nebezpečí věcných škod!

- Zajištěte, aby se napájecí kabel **7** nikdy neskřípl, nezlomil nebo nepoškodil o ostré hrany.
- Zajištěte, aby napájecí kabel **7** visel volně a nebyl příliš napnut. Jinak hrozí nebezpečí přetržení kabelu.

⚠ POZOR!

Nebezpečí poranění!

- Abyste minimalizovali nebezpečí zakopnutí o volně položený napájecí kabel **7**, oviňte podle možnosti napájecí kabel **7** jednou nebo vícekrát kolem tyče produktu, než zapojíte napojený síťový adaptér **2** do zásuvky, viz **obr. F**.

Zapnutí produktu

Pro zapnutí produktu zapojte síťový adaptér **2** s řádně připojeným napájecím kabelem **7** do dobře přístupné a řádně nainstalované zásuvky. Produkt je nyní zapnut a svítí.

Aktivování funkce časovače

Stiskněte tlačítko časovače **11** na síťovém adaptéru **2**, viz **obr. D**.

- 1 stisknutí: produkt je zapnutý - funkce časovače je aktivována - tlačítko časovače **11** svítí zeleně
- 2 stisknutí: produkt je vypnutý
- 3 stisknutí: produkt je zapnutý - funkce časovače je deaktivována

Vypnutí produktu

Vytáhněte síťový adaptér **2** ze zásuvky, nebo stlačte tlačítko časovače **11** tak dlouho, dokud se produkt nevypne, jak je popsáno výše.

UPOZORNĚNÍ!

Funkce časovače (časovač 6/18 hodin)

Při aktivované funkci časovače se produkt po 6 hodinách automaticky **VYPNE**. Po dalších 18 hodinách se produkt opět automaticky **ZAPNE**. Tento denní rytmus se bude stále opakovat, dokud zůstane funkce časovače aktivována.

Demontáž

Pro demontáž produktu vtáhněte síťový adaptér **2** ze zásuvky a proveďte kroky uvedené v bodě **Montáž** v opačném pořadí.

7. Pokyny k čištění a ošetřování

⚠ VAROVÁNÍ!

Nebezpečí poranění!



Před čištěním je nutné vytáhnout síťový adaptér **2 ze zásuvky. Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem!**

- čistěte jen suchou utěrkou
- nepoužívejte agresivní čisticí prostředky resp. Chemikálie
- nesmí se ponořit do vody
- skladujte v chladu, suchu a bez přístupu UV záření

8. Prohlášení o shodě



Tento přístroj odpovídá základním požadavkům a dalším relevantním předpisům evropské směrnice o elektromagnetické kompatibilitě 2014/30/EU, směrnice o nízkém napětí 2014/35/EU i směrnice RoHS 2011/65/EU. Kompletní originální prohlášení o shodě lze získat od dovozce.

9. Likvidace

Likvidace obalu



Obal a návod k obsluze jsou vyrobeny z materiálů šetrných k životnímu prostředí, které můžete odevzdat na místních recyklačních místech.

Likvidace produktu



Produkt se nesmí likvidovat spolu s domovním odpadem. Bližší informace o možnostech likvidace výrobku vám poskytne obecní/městský úřad nebo pobočka Lidl.

10. Záruka

Vážené zákaznice, vážení zákazníci, na tento výrobek poskytujeme záruku 3 roky od data zakoupení. V případě závad na tomto výrobku vám vůči prodejci výrobku náleží zákonná práva. Tato zákonná práva nejsou omezena následující zárukou.

Záruční podmínky

Záruční doba začíná běžet dnem nákupu výrobku. Uschovejte prosím originál účtenky. Tento doklad bude vyžadován jako důkaz o koupi.

Pokud ve lhůtě tří let od data zakoupení výrobku tento vykáže materiální nebo výrobní vady, výrobek vám na základě naší volby buď zdarma opravíme, nebo vyměníme. Pro plnění záruky požadujeme, aby byl během tříleté záruční doby předložen vadný výrobek a doklad o koupi (účtenka) se stručným písemným popisem vady a udáním doby, kdy se vada objevila. Vztahuje-li se na vadu záruka, obdržíte od nás buď opravený, nebo nový výrobek. Opravu nebo výměnou výrobku nezačíná běžet nová záruční lhůta.

Záruční doba a zákonné nároky v případě závady

Záruční doba se v případě záručního plnění neprodlužuje. To se vztahuje i na vyměněné nebo opravené díly. Poškození a závady, které byly na produktu již v okamžiku koupě, je nutné ohlásit okamžitě po vybalení. Po uplynutí záruční doby jsou případné opravy zpoplatněny.

Rozsah záruky

Tento přístroj byl pečlivě vyroben podle přísných kritérií kvality a před expedicí svědomitě zkontrolován. Záruční plnění se vztahuje na chyby materiálu nebo výrobku. Tato záruka se nevztahuje na díly produktu, které podléhají běžnému opotřebení a proto na ně lze nahlížet jako na díly podléhající opotřebení nebo na křehké díly, např. spínače nebo díly ze skla.

Tato záruka pozbývá platnosti, pokud byl produkt poškozen, byl nesprávně používán nebo udržován. Pro správné používání produktu je nutné přesně dodržovat pokyny uvedené v návodu k obsluze. Je nutné bezpodmínečně zabránit použití a manipulaci, před kterou návod k obsluze odrazuje nebo varuje. Produkt je určen pouze pro soukromé účely a není určen ke komerčnímu použití. Při zneužití nebo neodborné manipulaci, použití násilí nebo zásazích do produktu, které nebyly provedeny naší autorizovanou servisní pobočkou, zaniká záruka.

Postup v případě záruky

Pro zaručení rychlého zpracování vaší žádosti prosím postupujte podle následujících pokynů:

- Pro všechny dotazy si připravte účtenku a číslo výrobku (IAN 484319_2501) jako doklad o koupi.
- Číslo výrobku naleznete na typovém štítku na produktu, na gravuře na produktu, na titulní stránce vašeho návodu nebo na nálepce na zadní nebo spodní straně produktu.
- Pokud se vyskytnou chyby funkce nebo jiné závady, kontaktujte nejprve telefonicky nebo e-mailem

níže uvedené servisní oddělení.

- Produkt, který byl uznán za vadný, můžete poté spolu s kupním dokladem (účtenkou) a uvedením toho, jak vada vznikla a kdy k ní došlo, bezplatně zaslat na adresu servisního centra, která vám byla sdělena.

Můžete si ji stáhnout na stránce www.lidl-service.com a také mnoho dalších příruček, videí k produktům a instalačních softwarů.



Pomocí tohoto QR kódu se dostanete přímo na servisní stránku společnosti Lidl (www.lidl-service.com) a můžete zde prostřednictvím zadání čísla výrobku (IAN 484319_2501) otevřít váš návod k obsluze.

11. Distributor

TRADIX GmbH & Co. KG
Schwanheimer Str. 132
DE-64625 Bensheim/GERMANY

12. Adresa servisu

TRADIX SERVICE-CENTER
c/o Sertronics GmbH
Alfred-Nobel-Str. 1
DE-63128 Dietzenbach/GERMANY

Hotline: 00800 / 30012001 (zdarma, odlišně u volání z mobilního telefonu)
E-Mail: tradix-cz@sertronics.de

04/2025

Obj. Č. Spol. Tradix: 484319-25-A

IAN 484319_2501

LED SVETELNÝ STROM

Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny

1. Úvod.....	18
2. Použitie v súlade s určením.....	19
3. Obsah dodávky (obr. A)	19
4. Technické údaje.....	19
5. Bezpečnostné opatrenia.....	19
6. Uvedenie do prevádzky	20
7. Pokyny na čistenie a údržbu	22
8. Vyhlásenie o zhode	22
9. Likvidácia	22
10. Záruka.....	22
11. Distribútor.....	23
12. Adresa servisu	23

1. Úvod

Srdečne blahoželáme!

Rozhodli ste sa pre vysokokvalitný výrobok. Súčasťou tohto výrobku je návod na obsluhu. Obsahuje dôležité pokyny týkajúce sa bezpečnosti, použitia a likvidácie. Pred používaním výrobku sa oboznámte so všetkými pokynmi týkajúcimi sa obsluhy a bezpečnosti. Výrobok používajte len tak, ako je popísané a v rámci uvedených oblastí použitia. Uchovajte si pokyny pre budúce použitie. V prípade postupovania výrobku tretím osobám ho odovzdajte spolu so všetkými podkladmi.

V ďalšom texte sa bude LED svetelný strom označovať ako výrobok.

Vysvetlenie symbolov

V tomto návode na obsluhu, na výrobku alebo na obale sa používajú nasledujúce symboly a signálne slová.

⚠ VAROVANIE!

Tento symbol/toto signálne slovo označuje ohrozenie so vysokým stupňom rizika, ktorého následkom môže byť smrť alebo ťažké poranenie, ak sa mu nezabráni.

⚠ POZOR!

Tento symbol/toto signálne slovo označuje ohrozenie s nízkym stupňom rizika, ktorého následkom môže byť nepatrné alebo mierne poranenie, ak sa mu nezabráni.

UPOZORNENIE!

Toto signálne slovo varuje pred možnými vecnými škodami ali vám nudi korisťne dodatne informácie v zvezi z uporabo alebo vám poskyťne užitočné doplňujúce informácie týkajúce sa použitia.



Informácie o použití tohto návodu na obsluhu



Tento symbol označuje teplé biele svetlo.



Tento symbol označuje stav časovača.

SELV

Tento symbol označuje malé bezpečné napätie (SELV).



Tento symbol upozorňuje na počet LED diód.



Tento symbol upozorňuje na to, že je produkt vybavený ČASOVAČOM.



Tento symbol udáva, že výrobok je sieťovo napájaný.



Tento symbol označuje striedavý prúd.



Tento symbol označuje elektrickú energiu: watt.



Tento symbol označuje polaritu.



Tento symbol upozorňuje na nezávislú operačnú jednotku.



Bezpečnostný transformátor odolný voči skratu

ta

Tento symbol označuje teplotu okolia.

tc

Tento symbol označuje teplotu krytu.

IP44

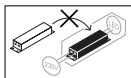
Tento symbol označuje stupeň ochrany IP44 (ochrana zo všetkých strán proti striekajúcej vode).



Tento symbol označuje ochrannú triedu II. PLATÍ LEN PRE SIEŤOVÝ ADAPTÉR!



Tento symbol označuje ochrannú triedu III. SELV: bezpečné extra nízke napätie PLATÍ LEN PRE SVETELNÚ REŤAZ!



Tento symbol označuje samostatné ovládacie zariadenie, ktoré nie je zameniteľné. Ak je napájacia jednotka poškodená, výrobok sa musí

zlikvidovať.



Tieto symboly vás informuje o likvidácii obalových materiálov a výrobku.



Tento symbol poskytuje informácie o certifikáte FSC®.



Overená bezpečnosť: Výrobky, ktoré sú označené týmto symbolom, zodpovedajú požiadavkám podľa nemeckého zákona o bezpečnosti výrobkov (ProdSG).



Táto značka upozorňuje na to, že výrobok je odskúšaný a bezpečný.



Vyhlasenie o zhode (pozri kapitolu „8. Vyhlasenie o zhode“): Výrobky označené týmto symbolom spĺňajú všetky platné právne predpisy Spoločenstva Európskeho hospodárskeho priestoru.

2. Použitie v súlade s určením

Výrobok je určený na použitie ako dekoratívna svetelná reťaz v exteriéri.

Výrobok nie je určený pre komerčné využitie. Iné použitie alebo zmena na výrobku sú považované za nesprávne a môžu spôsobiť zranenie osôb a poškodenia výrobku. Za škody vzniknuté nesprávnym používaním nepreberá distribútor žiadnu zodpovednosť.



Výrobok je určený na použitie v exteriéri.



Tento výrobok slúži výhradne na dekoratívne účely, nie je vhodné na osvetlenie miestností v domácnosti.

Výrobok je dekoračný predmet a nie hračka.

3. Obsah dodávky (obr. A)

- 1 x horný segment **1** (tyč s LED hviezdou, 8 LED vetiev, prírodný kábel)
- 1 x sieťový adaptér **2**
- 3 x tyč **3**
- 3 x spojovací kus **4**
- 1 x hrot **5**

8 x kotviaci kolík **6**

1 x pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny (bez obr.)

4. Technické údaje

Typ: LED svetelný strom

IAN: 484319_2501

Tradix č. výr.: 484319-25-A

Svetelný zdroj:

200 pin LED diód: 8 pin LED diód v LED hviezde, 8 LED vetiev, každá s 24 pin LED diódami
Farebná teplota: 2 700 K (teplá biela, bez možnosti výmeny)

Celkový výkon: 1,5 W

Trieda ochrany: III/⚡

Druh ochrany: IP44

Sieťový adaptér:

model: JT-DC24V1.5W-H5-IP44

Vstup: 220 – 240 V ~, 50–60 Hz

Výstup: 24 V —, 1,5 W

Trieda ochrany: II/□

Druh ochrany: IP44

Rozmery:

Priemer LED vetiev v napnutom stave: cca 320 cm pri zemi

Výška v kompletne zostavenom stave vrát. LED hviezdy: cca 220 cm

Dĺžka LED vetvy: cca 265 cm

Dĺžka prírodného kábla: pribl. 10 m

Dátum výroby: 04/2025

Dátum výroby: 04/2025

Záruka: 3 roky

5. Bezpečnostné opatrenia

⚠ VAROVANIE!

Nebezpečenstvo obesenia a udusení!



Keď sa s výrobkom alebo obalom budú hrať deti, môžu sa do nich zamotať a udusiť!

- Nedovoľte, aby sa s výrobkom alebo obalom hrali deti.
- V blízkosti výrobku dávajte pozor na deti.
- Výrobok a obal uschováajte mimo dosahu detí.

⚠ VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia!



Nevhodné pre deti do 8 rokov! Uchováajte mimo dosahu detí. Hrozí nebezpečenstvo poranenia!

- Deti od 8 rokov, ako aj osoby s obmedzenými fyzickými, senzorickými alebo mentálnymi schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí musia byť pri použití výrobku pod dozorom a/alebo musia byť poučené o bezpečnom používaní výrobku a musia rozumieť prípadným rizikám.
- Deti sa s výrobkom nesmú hrať.
- Údržbu a/alebo čistenie výrobku nesmú vykonávať deti.

Dodržiavajte národné predpisy!

- Pri používaní a zneškodňovaní výrobku dodržiavajte platné vnútroštátne predpisy a ustanovenia.

! VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia!



Nepoužívajte v prostredí s nebezpečenstvom výbuchu! Hrozí nebezpečenstvo poranenia!

- Výrobok sa nesmie používať v prostredí ohrozenom nebezpečenstvom výbuchu (Ex). Výrobok sa nesmie používať v prostredí, v ktorom sa nachádzajú horľavé tekuté látky, plyny alebo prach.

! VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia!

Poškodený výrobok sa nesmie používať! Hrozí nebezpečenstvo poranenia!

- Nepoužívajte výrobok v prípade funkčných porúch, poškodení alebo iných porúch.
- Neodborne vykonané opravy môžu pre používateľa predstavovať značné nebezpečenstvo.
- Ak na výrobku zistíte chybu, nechajte výrobok skontrolovať a v prípade potreby ho pred opätovným uvedením do prevádzky opravte.
- LED diódy sa nedajú vymeniť. V prípade chybných LED diód treba výrobok zlikvidovať.
- Kábel nie je vymeniteľný. Ak je kábel chybný, výrobok sa musí zlikvidovať.

! VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia!



S výrobkom sa nesmie manipulovať! Hrozí nebezpečenstvo poranenia elektrickým prúdom!

- Teleso nesmiete za žiadnych okolností otvoriť a s výrobkom nesmiete manipulovať ani ho meniť.
- Pri manipulácii/zmenách hrozí riziko ohrozenia života elektrickým prúdom.
- Manipulácie/zmeny sú zo schvaľovacích dôvodov (CE) zakázané.

- **Skontrolovať napätia!** Uistite sa, že existujúce sieťové napätie zodpovedá údaju na typovom štítku. Nedodržanie môže viesť k tvorbe nadmerného tepla.
- Sieťovú zástrčku nikdy nechytajte vlhkými rukami, pokiaľ je v prevádzke.
- Výrobok sa počas používania nesmie zakrývať.
- Výrobok sa nesmie elektricky spájať s inou svetelnou refazou alebo podobným výrobkom.
- Pred montážou, demontážou alebo čistením vždy vytiahnite sieťový adaptér zo zásuvky.

! POZOR!

Nebezpečenstvo vecných škôd!

- Výrobok nikdy nevystavujte vysokým teplotám a vlhkosti, v opačnom prípade sa výrobok môže poškodiť.
- Výrobok nepoužívajte v blízkosti ohňa a otvoreného plameňa!
- Zabráňte mechanickému namáhaniu výrobku!

! POZOR!

Nebezpečenstvo prehriatia!

Nepoužívajte v obale.

6. Uvedenie do prevádzky

1. Odstráňte všetok obalový materiál.
2. Skontrolujte, či sú k dispozícii všetky časti v nepoškodenom stave.
V opačnom prípade sa obráťte na uvedenú servisnú adresu.

Legenda

- 1** Špička
- 1a** LED hviezda
- 1b** Držiak
- 1c** Tyč špičky
- 2** Sieťový adaptér
- 3** Tyč
- 4** Spojovací kus
- 5** Hrot
- 6** Kotviaci kolík
- 7** Prívodné vedenie
- 8** Konektor
- 8a** Tesniaci krúžok
- 9** Výstupná zásuvka
- 10** Prevlečná matica
- 11** Gombík časovača
- 12** LED vetva

Montáž

Výrobok umiestňujete iba na hladkú a vodorovnú plochu. Majte na pamäti, že na požadovanej ploche musí byť k dispozícii voľný priestor cca 4 x 4 m.

UPOZORNENIE!

V záujme zjednodušenia montáže nechajte LED vetvy **12** spočiatku zvinuté.

VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia!



LED vetvy **12 sa nesmú prevádzkovať v zvinutom stave. Hrozí nebezpečenstvo prehriatia!**

Z bezpečnostných dôvodov ponechajte výrobok počas všetkých krokov **montáže** vypnutý.

1. Hrot **5** zapichnete čo najhlbšie do zeme v mieste, ktoré ste si vybrali.

POZOR!

Nebezpečenstvo poranenia!

- Podklad musí byť dostatočne pevný a stabilný, aby v ňom hrot **5** dobre držal.
- Ak je podklad príliš tvrdý na zapichnetie hrotu **5** do zeme, pôdu trochu prekyprite.
- Pri zapichovaní hrotu **5** noste vhodné ochranné rukavice.

POZOR!

Nebezpečenstvo vecných škôd!

- Hrot **5** nezapichujte do podkladu, keď je podklad zamrznutý alebo keď cítite výrazný odpor. Hrot **5** by ste mohli poškodiť!
 - Pri zapichovaní hrotu **5** nepoužívajte kladivo ani iné nástroje. Hrot **5** by ste mohli poškodiť!
2. LED hviezdzu **1a** nastrčte na držiak **1b** na hornom segmente **1**, pozri **obr. B**.

UPOZORNENIE!

LED hviezda **1a** je spojená kabelážou s horným segmentom **1**.

3. Podľa **obr. B** zmontujte dohromady tyč **1c** horného segmentu s ostatnými tyčami **3** pomocou spojovacích kusov **4**.
4. Opatrne rozviňte LED vetvy **12**.

UPOZORNENIE!

Nebezpečenstvo vecných škôd!

Vzdialenosť kotiev **6** od stožiaru zvolte tak, aby boli LED vetvy **12** mierne ohnuté. Ak budú LED vetvy **12** natiahnuté príliš silno, môže dôjsť k poškodeniu výrobku.

5. Tyč zostavenú v kroku č. 3 opatrne nastrčte na hrot **5**, pozri **obr. B**.
6. Skontrolujte, či sú všetky zásuvné spojenia výrobu bezpečne a pevne zaфикované.
7. Pripevnite kotviace kolíky **6** na konce LED vetvy **12**, pozri **obr. E**.
8. Každý kotviaci kolík **6** spolu s LED vetvou **12** pripevnite na požadované miesto na zemi, pozri **obr. E/F**.

UPOZORNENIE!

Nebezpečenstvo vecných škôd!

LED vetvy **12** nenapínajte príliš veľkou silou. Výrobok by sa mohol poškodiť.

Uvedenie sieťového adaptéra do prevádzky

VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia!



Hrozí nebezpečenstvo poranenia v dôsledku zásahu elektrickým prúdom!

Výrobok sa smie prevádzkovať výlučne s dodaným sieťovým adaptérom **2!**

Výrobok sa smie prevádzkovať výlučne s dodaným sieťovým adaptérom **2** s modelovým označením JT-DC24V1.5W-H5-IP44.

V prípade poškodenia sieťového adaptéra **2** sa výrobok musí zlikvidovať.

1. Konektor **8** zastrčte do výstupnej zásuvky **9** a dodržiňte príslušnú polaritu, pozri **obr. C**.

UPOZORNENIE!

Dbajte na správnu orientáciu výrezu a polaritu  vo výstupnej zásuvke **9**.

VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia!



Hrozí riziko zasiahnutia elektrickým prúdom!

Výrobok sa nesmie používať bez toho, aby bol na konektore **8** riadne osadený tesniaci krúžok **8a**, pozri **obr. C**!

2. Prevlečnú maticu **10** utiahnite v smere pohybu hodinových ručičiek na výstupnej zásuvke **9** pozri **obr. C**.

UPOZORNENIE!

- Dbajte na to, aby sa prevlečná matica **10** neskrížila a aby bola dôkladne utiahnutá. Iba tak môže byť zaručená odolnosť voči poveternostným vplyvom podľa IP44.

⚠ POZOR!

Nebezpečenstvo vecných škôd!

- Zaistíte, aby nikdy nedošlo k pomliaždeniu, zalomeniu či poškodeniu prírodného vedenia **7** ostrými hranami.
- Zaistíte, aby prírodné vedenie **7** viselo voľne a nebolo príliš napnuté. V opačnom prípade hrozí nebezpečenstvo poškodenia kábla.

⚠ POZOR!

Nebezpečenstvo poranenia!

- Aby sa minimalizovalo nebezpečenstvo zakopnutia o voľne uložené prírodné vedenie **7**, podľa možnosti oviňte prírodné vedenie **7** raz alebo viackrát o tyč výrobku, až potom zapojte pripojený sieťový adaptér **2** do zásuvky, pozri **obr. F**.

Zapnutie výrobku

Ak chcete zapnúť výrobok, na prírodné vedenie **7** riadne pripojte sieťový adaptér **2** a ten následne zapojte do dobre prístupnej a správne namontovanej zásuvky. Výrobok je teraz zapnutý a svieti.

Aktivácia funkcie časovača

Stlačte gombík časovača **11** na sieťovom adaptéri **2**, pozri **obr. D**.

- 1 stlačenie: výrobok je zapnutý - funkcia časovača je aktivovaná - gombík časovača **11** svieti nazele
- 2 stlačenia: vypnutie výrobku
- 3 stlačenia: výrobok je zapnutý - funkcia časovača je aktivovaná

Vypnutie výrobku

Odpojte sieťový adaptér **2** zo zásuvky alebo stlačte gombík časovača **11**, kým sa výrobok nevypne podľa vyššie uvedeného postupu.

UPOZORNENIE!

Funkcia časovača (časovač 6/18 hodín)

Keď je aktivovaná funkcia časovača, výrobok sa po 6 hodinách automaticky **VYPNE**. Po ďalších 18 hodinách sa výrobok opäť automaticky **ZAPNE**. Tento denný rytmus sa bude opakovať, kým funkcia časovača zostane aktivovaná.

Demontáž

Ak chcete výrobok demontovať, vytiahnite sieťový adaptér **2** zo zásuvky a následne vykonajte kroky uvedené v časti **Montáž** v opačnom poradí.

7. Pokyny na čistenie a údržbu

⚠ VAROVANIE!

Nebezpečenstvo poranenia!

Pred čistením musíte vytiahnuť sieťový adaptér **2 zo zásuvky. Hrozí riziko úrazu elektrickým prúdom!**

- čistite iba čistou handričkou
- nepoužívajte žiadne agresívne čistiace prostriedky, príp. chemikálie
- nenamáčajte do vody
- skladujte na chladnom a suchom mieste, chránenom pred UV-žiarením

8. Vyhlásenie o zhode

Tento výrobok spĺňa základné požiadavky a iné relevantné ustanovenia európskej smernice o elektromagnetickej kompatibiliti 2014/30/EÚ, smernica o nízkom napätí 2014/35/EÚ, ako aj smernice o obmedzení používania určitých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach 2011/65/EÚ. Kompletne originálne vyhlásenie o zhode je k dispozícii u dovozcu.

9. Likvidácia

Likvidácia obalu

Obal a návod na obsluhu sú vyrobené z ekologických materiálov, ktoré môžete zlikvidovať na miestnych recyklačných miestach.



Likvidácia výrobku

Výrobok nesmiete zlikvidovať v bežnom komunálnom odpade. Blížšie informácie o možnostiach likvidácie produktu vám poskytne obecná/mestská správa alebo pobočka Lidl.

10. Záruka

Veľavážená zákazníčka, veľavážený zákazník, na tento výrobok dostávate záruku v trvaní 3 rokov od dátumu jeho zakúpenia. V prípade nejakých porúch

máte u predávajúceho tohto výrobku všetky zákonné nároky. Tieto zákonné nároky nie sú obmedzené našou, nižšie uvedenou zárukou.

Záručné podmienky

Záručná lehota začína dátumom nákupu. Uchovajte si preto dobre originálny pokladničný blok. Tento doklad budete potrebovať ako dôkaz o nákupe. Ak sa v priebehu troch rokov od dátumu nákupu vyskytne u výrobku materiálová alebo výrobná chyba, výrobok vám – podľa nášho rozhodnutia – buď bezplatne opravíme alebo vymeníme. Tento záručný akt predpokladá, že nám predložíte poruchový výrobok a doklad o jeho zakúpení (pokladničný blok) spolu s písomným vyjadrením, o akú chybu sa jedná a kedy k nej došlo. Ak je porucha krytá našou zárukou, dostanete nazad opravený alebo nový výrobok. Opravou alebo výmenou výrobu neyzačína plynúť nová záručná lehota.

Záručná doba a zákonné nároky vyplývajúce z nedostatkov

Záručná doba sa poskytnutím záručného plnenia nepredlžuje. Platí to aj pre vymenené a opravené súčiastky. Poškodenia a nedostatky, ktoré sa prípadne vyskytujú už pri kúpe, sa musia nahlásiť okamžite po vybalení. Po uplynutí záručnej doby sú všetky prípadné opravy poplatné.

Rozsah záruky

Prístroj bol vyrobený riadne v súlade s prísnyimi smernicami týkajúcimi sa kvality a pred dodaním svedomito odskúšaný. Poskytnutie záruky platí pre chyby materiálu alebo výrobné chyby. Táto záruka sa nevzťahuje na časti výrobku, ktoré sú vystavené bežnému opotrebovaniu, a preto je možné považovať ich za opotrebovateľné diely alebo na poškodenia krehkých častí, napr. Spínač alebo častí, ktoré sú vyrobené zo skla.

Táto záruka zaniká, keď bol výrobok poškodený, používaný v rozpore s účelom alebo opravovaný. Pre používanie výrobku v súlade s účelom sa musia presne dodržiavať všetky pokyny uvedené v návode na obsluhu. Účelom použitia alebo konaniam, od ktorých návod na obsluhu odrádza alebo pred ktorými varuje, sa musíte bezpodmienečne vyhýbať. Výrobok je určený len na súkromné a nie na priemyselné použitie. V prípade nesprávneho zaobchádzania alebo zaobchádzania, ktoré je v rozpore s účelom, použitia sily a pri zásahoch, ktoré neboli realizované našou autorizovanou servisnou pobočkou, záruka zaniká.

Vybavenie v prípade uplatnenia záruky

Aby sme zabezpečili rýchle spracovanie vašej žiadosti, riadte sa, prosím, nasledovnými pokynmi:

- V prípade všetkých žiadostí si pripravte pokladničný blok a číslo výrobku (IAN 484319_2501) ako doklad o kúpe.
- Číslo výrobku nájdete na typovom štítku výrobku, vyryté na výrobku, na úvodnej strane vášho návodu alebo na nálepke na zadnej alebo spodnej strane výrobku.
- Ak by sa vyskytli funkčné poruchy alebo iné nedostatky, najskôr telefonicky alebo e-mailom kontaktujte následne uvedené servisné oddelenie.
- Výrobok identifikovaný ako chybný môžete spolu s dokladom o kúpe (pokladničný doklad) a uvedením v čom pozostáva chyba a kedy nastala bez poštového poplatku poslať na adresu servisu, ktorá vám bude oznámená.

Na webovej stránke www.lidl-service.com si môžete stiahnuť túto a mnohé ďalšie príručky, videá o výrobkoch a inštalačný softvér.



S týmto QR kódom sa dostanete priamo na stránku servisu spoločnosti Lidl (www.lidl-service.com) a prostredníctvom zadania čísla výrobku (IAN 484319_2501) si môžete otvoriť návod na obsluhu.

11. Distribútor

TRADIX GmbH & Co. KG
Schwanheimer Str. 132
DE-64625 Bensheim/GERMANY

12. Adresa servisu

TRADIX SERVICE-CENTER
c/o Sertronics GmbH
Alfred-Nobel-Str. 1
DE-63128 Dietzenbach/GERMANY

Hotline: 00800 / 30012001 (zadarmo, neplatí pre volania z mobilných sietí)
E-Mail: tradix-sk@sertronics.de

04/2025

Tradix č. Vyr.: 484319-25-A

IAN 484319_2501

LED-LICHTERBAUM

Bedienungs- und Sicherheitshinweise

1. Einleitung.....	24
2. Bestimmungsgemäßer Gebrauch	25
3. Lieferumfang (Abb. A)	25
4. Technische Daten	25
5. Sicherheitshinweise	25
6. Inbetriebnahme	26
7. Reinigungs- & Pflegehinweise.....	28
8. Konformitätserklärung	29
9. Entsorgung	29
10. Garantie.....	29
11. Inverkehrbringer	30
12. Serviceadresse	30

1. Einleitung

Herzlichen Glückwunsch!

Sie haben sich mit dem Kauf für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungs- und Sicherheitshinweise sind Bestandteil dieses Produkts. Sie enthalten wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedienungs- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie die Anleitung für späteres Nachschlagen auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

Im Folgenden wird der LED-Lichterbaum Produkt genannt.

Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole und Signalwörter werden in diesen Bedienungs- und Sicherheitshinweisen, auf dem Produkt oder auf der Verpackung verwendet.

⚠️ WARNUNG!

Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem hohen Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.

⚠️ VORSICHT!

Dieses Signalsymbol/-wort bezeichnet eine Gefährdung mit einem niedrigen Risikograd, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben kann.

HINWEIS!

Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden oder bietet Ihnen nützliche Zusatzinformationen zur Verwendung.



Hinweis zur Handhabung dieser Anleitung



Dieses Symbol bezeichnet warmweißes Licht.



Dieses Symbol bezeichnet den Zustand des Timer.



Dieses Symbol bezeichnet Schutzkleinspannung (SELV).



Dieses Symbol weist auf die Anzahl der LEDs hin.



Dieses Symbol weist darauf hin, dass das Produkt über einen TIMER verfügt.



Dieses Symbol weist darauf hin, dass das Produkt netzbetrieben ist.



Dieses Symbol bezeichnet Wechselspannung.



Dieses Symbol bezeichnet die elektrische Leistung: Watt.



Dieses Symbol kennzeichnet die Polarität.



Dieses Symbol weist auf ein unabhängiges Betriebsgerät hin.



Kurzschlussfester Sicherheitstransformator



Dieses Symbol weist auf die Umgebungstemperatur hin.



Dieses Symbol weist auf die Gehäusetemperatur hin.



Dieses Symbol bezeichnet die Schutzart IP44 (Schutz gegen allseitiges Spritzwasser).

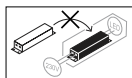


Dieses Symbol bezeichnet die Schutzklasse II. GILT NUR FÜR DAS NETZTEIL!



Dieses Symbol bezeichnet die Schutzklasse

III. SELV: Schutzkleinspannung GILT NUR FÜR DIE LICHTERKETTE!



Dieses Symbol weist auf ein separates Betriebsgerät, nicht austauschbar, hin. Das Produkt muss entsorgt werden, wenn das Netzteil defekt ist.



Diese Symbole informieren Sie über die Entsorgung von Verpackung und Produkt.



Dieses Symbol gibt Auskunft über das FSC®-Zertifikat.



Geprüfte Sicherheit: Produkte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, entsprechen den Anforderungen des deutschen Produktsicherheitsgesetzes (ProdSG).



Dieses Zeichen weist darauf hin, dass das Produkt geprüft und sicher ist.



Konformitätserklärung (siehe Kapitel „8. Konformitätserklärung“): Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des europäischen Wirtschaftsraums.

2. Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Das Produkt ist für die Verwendung als dekorative Lichterkette im Außenbereich vorgesehen.

Das Produkt ist nicht für den gewerblichen Einsatz bestimmt. Andere Verwendung oder Veränderung am Produkt gelten als nicht bestimmungsgemäß und können zu Risiken wie Verletzungen und Beschädigungen führen. Für Schäden, die aus der nicht bestimmungsgemäßen Verwendung resultieren, übernimmt der Inverkehrbringer keine Haftung.



Das Produkt ist für den Einsatz im Außenbereich vorgesehen.



Das Produkt dient ausschließlich zu Dekorationszwecken, es eignet sich nicht für die Raumbeleuchtung im Haushalt.

Das Produkt ist ein Dekorationsartikel und kein Spielzeug.

3. Lieferumfang (Abb. A)

- 1x Kopfteil **1** (Stange mit LED-Stern, 8 LED-Strängen, Zuleitung)
- 1x Netzteil **2**
- 3x Stange **3**
- 3x Verbindungsstück **4**
- 1x Erdspeiß **5**
- 8x Hering **6**
- 1x Bedienungs- und Sicherheitshinweise (ohne Abb.)

4. Technische Daten

Typ: LED-Lichterbaum

IAN: 484319_2501

Tradix Art.-Nr.: 484319-25-A

Leuchtmittel:

200 Pin-LEDs: 8 Pin-LEDs im LED-Stern, 8 LED-Stränge mit jeweils 24 Pin-LEDs

Farbtemperatur: 2.700 K (warmweiß, nicht austauschbar)

Gesamtleistung: 1,5 W

Schutzklasse: III/◊

Schutzart: IP44

Netzteil:

Modell: JT-DC24V1.5W-H5-IP44

Eingang: 220–240 V ~, 50–60 Hz

Ausgang: 24 V , 1,5 W

Schutzklasse: II/□

Schutzart: IP44

Maße:

Durchmesser LED-Stränge aufgespannt: ca. Ø 320 cm am Boden

Höhe komplett aufgebaut, inkl. LED-Stern: ca. 220 cm

Länge LED-Strang: ca. 265 cm

Länge Zuleitung: ca. 10 m

Produktionsdatum: 04/2025

Garantie: 3 Jahre

5. Sicherheitshinweise

⚠️ WARNING!

Strangulations- und Erstickungsgefahr!



Wenn Kinder mit dem Produkt oder der Verpackung spielen, können sie sich darin verfangen und ersticken!

- Lassen Sie Kinder nicht mit dem Produkt oder der Verpackung spielen.
- Beaufsichtigen Sie Kinder in der Nähe des Produkts.
- Bewahren Sie das Produkt und die Verpackung außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

⚠️ WARNUNG!**Verletzungsgefahr!**

Nicht für Kinder unter 8 Jahren geeignet! Von Kindern fern halten. Es besteht

Verletzungsgefahr!

- Kinder ab 8 Jahren sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen müssen bei der Benutzung des Produkts beaufsichtigt und/oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen werden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen.
- Wartung und/oder Reinigung des Produkts dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden.

Nationale Bestimmungen beachten!

- Beachten Sie geltende nationale Vorschriften und Bestimmungen bei der Nutzung und Entsorgung des Produkts.

⚠️ WARNUNG!**Verletzungsgefahr!**

Nicht in Ex-Umgebung verwenden! Es besteht Verletzungsgefahr!

- Das Produkt darf nicht in explosionsgefährdeter (Ex-)Umgebung benutzt werden. Für eine Umgebung, in der sich brennbare Flüssigkeiten, Gase oder Stäube befinden, ist das Produkt nicht zugelassen.

⚠️ WARNUNG!**Verletzungsgefahr!**

Ein defektes Produkt darf nicht benutzt werden! Es besteht Verletzungsgefahr!

- Benutzen Sie das Produkt nicht bei Funktionsstörungen, Beschädigungen oder Defekten.
- Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen.
- Wenn Sie einen Defekt am Produkt feststellen, lassen Sie das Produkt überprüfen und ggf. reparieren, bevor Sie dieses wieder in Betrieb nehmen.
- Die LEDs sind nicht austauschbar. Bei defekten LEDs muss das Produkt entsorgt werden.
- Das Netzkabel ist nicht austauschbar. Bei defektem Netzkabel muss das Produkt entsorgt werden.

⚠️ WARNUNG!**Verletzungsgefahr!**

Das Produkt darf nicht manipuliert werden! Es besteht Verletzungsgefahr durch Stromschlag!

- Das Gehäuse darf unter keinen Umständen geöffnet und das Produkt darf nicht manipuliert/verändert werden.
- Bei Manipulationen/Veränderungen besteht Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.
- Manipulationen/Veränderungen sind aus Zulassungsgründen (CE) untersagt.
- **Spannungen überprüfen!** Stellen Sie sicher, dass die vorhandene Netzspannung der Angabe auf dem Typenschild entspricht. Ein Nichtbeachten kann zu übermäßiger Hitzeentwicklung führen.
- Fassen Sie den Netzstecker niemals mit feuchten Händen an, wenn dieser in Betrieb ist.
- Das Produkt darf während der Nutzung nicht abgedeckt werden.
- Das Produkt darf nicht mit einer anderen Lichterkette oder Ähnlichem elektrisch verbunden werden.
- Ziehen Sie vor der Montage, Demontage oder Reinigung immer das Netzteil aus der Steckdose.

⚠️ VORSICHT!**Gefahr von Sachschäden!**

- Setzen Sie das Produkt niemals hohen Temperaturen und Nässe aus, da sonst das Produkt Schaden nehmen kann.
- Halten Sie das Produkt von Feuer und offenen Flammen fern!
- Verhindern Sie mechanische Beanspruchung des Produkts!

⚠️ VORSICHT!**Überhitzungsgefahr!**

Nicht in der Verpackung betreiben.

6. Inbetriebnahme

1. Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial.
2. Überprüfen Sie, ob alle Teile vorhanden und unbeschädigt sind.
Falls dies nicht der Fall ist, wenden Sie sich an die angegebene Serviceadresse.

Legende

1 Kopfteil

1a LED-Stern

- 1b** Halterung
- 1c** Stange Kopfteil
- 2** Netzteil
- 3** Stange
- 4** Verbindungsstück
- 5** Erdspeiß
- 6** Hering
- 7** Zuleitung
- 8** Stecker
- 8a** Dichtungsring
- 9** Ausgangsbuchse
- 10** Überwurfmutter
- 11** Timer-Knopf
- 12** LED-Strang

Montage

Stellen Sie das Produkt nur auf einer ebenen, waagerechten Fläche auf. Achten Sie darauf, dass die beanspruchte Fläche ca. 4 x 4 m Freiraum benötigt.

HINWEIS!

Lassen Sie die LED-Stränge **12** zur Vereinfachung der Montage zunächst aufgewickelt.

⚠️ WARNUNG!

Verletzungsgefahr!



Die LED-Stränge **12 dürfen nicht im aufgewickelten Zustand betrieben werden. Es besteht Überhitzungsgefahr!**

fahr!

Lassen Sie das Produkt aus Sicherheitsgründen während sämtlicher Schritte der **Montage** ausgeschaltet.

1. Stecken Sie den Erdspeiß **5** so tief wie möglich in die von Ihnen vorgesehene Stelle im Boden.

⚠️ VORSICHT!

Verletzungsgefahr!

- Der Untergrund muss ausreichend fest und stabil sein, damit der Erdspeiß **5** Halt findet.
- Falls der Untergrund zu fest ist, um den Erdspeiß **5** in den Boden zu drücken, lockern Sie den Boden etwas auf.
- Tragen Sie beim Einstecken des Erdspeißes **5** geeignete Schutzhandschuhe.

⚠️ VORSICHT!

Gefahr von Sachschäden!

- Stecken Sie den Erdspeiß **5** nicht in den Untergrund, wenn der Untergrund gefroren ist oder wenn Sie einen starken Widerstand spüren. Sie könnten den Erdspeiß **5** beschädigen!
- Nutzen Sie beim Einstecken des Erdspeißes **5** keinen Hammer oder andere Werkzeuge. Sie könnten den Erdspeiß **5** beschädigen!

2. Stecken Sie den LED-Stern **1a** auf die Halterung **1b** am Kopfteil **1**, siehe **Abb. B**.

HINWEIS!

Der LED-Stern **1a** ist durch die Verkabelung mit dem Kopfteil **1** verbunden.

3. Stecken Sie, wie in **Abb. B** dargestellt, die Stange **1c** des Kopfteils und die anderen Stangen **3** mit Hilfe der Verbindungsstücke **4** zusammen.
4. Wickeln Sie die LED-Stränge **12** vorsichtig ab.

HINWEIS!

Achten Sie darauf, dass sich die LED-Stränge **12** beim Abwickeln nicht ineinander verheddern.

5. Stecken Sie die in Schritt 3. zusammengesetzte Stange vorsichtig auf den Erdspeiß **5**, siehe **Abb. B**.
6. Prüfen Sie sämtliche Steckverbindungen des Produkts auf sicheren und festen Halt.
7. Befestigen Sie die Heringe **6** am Ende der LED-Stränge **12**, siehe **Abb. E**.
8. Befestigen Sie jeden Hering **6** zusammen mit dem LED-Strang **12** an der gewünschten Position am Boden, siehe **Abb. E/F**.

HINWEIS!

Gefahr von Sachschäden!

Wählen Sie den Abstand der Heringe **6** zum Mast so, dass die LED-Stränge **12** einen leichten Bogen bilden. Werden die LED-Stränge **12** fest gespannt, könnte das Produkt Schaden nehmen.

Inbetriebnahme des Netzteils

⚠️ WARNUNG!

Verletzungsgefahr!



Es besteht Verletzungsgefahr durch Stromschlag!

Das Produkt darf ausschließlich mit dem mitgelieferten Netzteil 2 betrieben werden!

Das Produkt darf ausschließlich mit dem mitgelieferten Netzteil 2 mit der Modellbezeichnung JT-DC24V1.5W-H5-IP44 betrieben werden. Das Produkt muss entsorgt werden, wenn das Netzteil 2 defekt ist.

1. Stecken Sie den Stecker 8 entsprechend der Polarität in die Ausgangsbuchse 9 siehe **Abb. C**.

HINWEIS!

Beachten Sie hierzu die Aussparung und Polung 6.3 in der Ausgangsbuchse 9.

⚠️ WARNUNG!

Verletzungsgefahr!



Es besteht die Gefahr eines Stromschlags!

Das Produkt darf ohne den am Stecker 8 ordnungsgemäß angebrachten Dichtungsring 8a nicht benutzt werden, siehe **Abb. C!**

2. Schrauben Sie die Überwurfmutter 10 im Uhrzeigersinn an der Ausgangsbuchse 9 fest, siehe **Abb. C**.

HINWEIS!

- Achten Sie darauf, dass die Überwurfmutter 10 nicht verkantet und dass sie fest angezogen ist. Nur so kann eine Wetterfestigkeit nach IP44 gewährleistet werden.

⚠️ VORSICHT!

Gefahr von Sachschäden!

- Stellen Sie sicher, dass die Zuleitung 7 niemals gequetscht, geknickt oder durch scharfe Kanten beschädigt wird.
- Stellen Sie sicher, dass die Zuleitung 7 locker hängt und nicht gespannt ist. Ansonsten besteht die Gefahr eines Kabelbruchs.

⚠️ VORSICHT!

Verletzungsgefahr!

- Um die von einer lose verlegten Zuleitung 7 ausgehende Stolpergefahr zu minimieren, wickeln Sie nach Möglichkeit die Zuleitung 7 ein bis

mehrere Male um die Stange des Produkts, bevor Sie das verbundene Netzteil 2 an eine Steckdose anschließen, siehe **Abb. F**.

Produkt Einschalten

Um das Produkt einzuschalten, stecken Sie das ordnungsgemäß mit der Zuleitung 7 verbundene Netzteil 2 in eine gut zugängliche und ordnungsgemäß angebrachte Steckdose. Das Produkt ist nun eingeschaltet und leuchtet.

Timer-Funktion aktivieren

Drücken Sie den Timer-Knopf 11 am Netzteil 2, siehe **Abb. D**.

- 1x: Produkt an - Timer-Funktion aktiviert - Timer-Knopf 11 leuchtet grün
- 2x: Produkt aus
- 3x: Produkt an - Timer-Funktion deaktiviert

Produkt Ausschalten

Ziehen Sie das Netzteil 2 aus der Steckdose, oder Drücken Sie den Timer-Knopf 11 wie zuvor beschrieben, bis das Produkt aus ist.

HINWEIS!

Timer-Funktion (6/18-Stunden-Timer)

Bei aktivierter Timer-Funktion schaltet sich das Produkt nach 6 Stunden automatisch **AUS**. Nach weiteren 18 Stunden schaltet sich das Produkt automatisch wieder **EIN**. Dieser Tagesrhythmus wiederholt sich, solange die Timer-Funktion aktiviert bleibt.

Demontage

Zur Demontage des Produkts ziehen Sie das Netzteil 2 aus der Steckdose und wenden dann die unter **Montage** aufgeführten Schritte in umgekehrter Reihenfolge an.

7. Reinigungs- & Pflegehinweise

⚠️ WARNUNG!

Verletzungsgefahr!

Vor der Reinigung müssen Sie das Netzteil 2 aus der Steckdose ziehen. Es besteht die Gefahr eines Stromschlags!

- nur mit einem trockenen Lappen reinigen
- keine scharfen Reinigungsmittel bzw. Chemikalien verwenden
- nicht ins Wasser tauchen
- kühl, trocken und vor UV-Licht geschützt lagern

8. Konformitätserklärung



Das Produkt entspricht hinsichtlich Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der europäischen Richtlinie für elektromagnetische Verträglichkeit 2014/30/EU, der Niederspannungs-Richtlinie 2014/35/EU sowie der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU. Die vollständige Original-Konformitätserklärung ist beim Importeur erhältlich.

9. Entsorgung Verpackung entsorgen



Die Verpackung und die Anleitung bestehen aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.

Produkt entsorgen



Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass dieses Gerät am Ende der Nutzungszeit nicht über den Hausaltmüll entsorgt werden darf. Das Gerät ist bei eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abzugeben. Zudem sind Vertrieber von Elektro- und Elektronikgeräten sowie Vertrieber von Lebensmitteln zur Rücknahme verpflichtet. LIDL bietet Ihnen Rückgabemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an. Rückgabe und Entsorgung sind für Sie kostenfrei.

10. Garantie

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde, Sie erhalten auf dieses Produkt 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original-Kassenbon gut auf. Diese Unterlage wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert oder ersetzt. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Drei-Jahres-Frist das defekte Produkt und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er

aufgetreten ist.

Wenn der Defekt von unserer Garantie gedeckt ist, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft. Die Garantieleistung gilt für Material- und Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder für Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, die aus Glas gefertigt sind.

Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt oder nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Anleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Anleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden.

Das Produkt ist lediglich für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Service-Niederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Abwicklung im Garantiefall

Um für eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu sorgen, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN) 484319_2501 als Nachweis für den Kauf bereit.
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild am Produkt, einer Gravur am Produkt, dem Titelblatt Ihrer Anleitung oder dem Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produkts.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung telefonisch oder per E-Mail.

- Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Serviceadresse übersenden.

Auf www.lidl-service.com können Sie dieses und viele weitere Handbücher, Produktvideos und Installationssoftware herunterladen.



Mit diesem QR-Code gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite (www.lidl-service.com) und können mittels der Eingabe der Artikelnummer (IAN) 484319_2501 Ihre Anleitung öffnen.

11. Inverkehrbringer

TRADIX GmbH & Co. KG
Schwanheimer Str. 132
DE-64625 Bensheim/GERMANY

12. Serviceadresse

TRADIX SERVICE-CENTER
c/o Sertronics GmbH
Alfred-Nobel-Str. 1
DE-63128 Dietzenbach/GERMANY

Hotline: 00800 / 30012001 (kostenfrei, Mobilfunk abweichend)

E-Mail: tradix-de@sertronics.de

E-Mail: tradix-at@sertronics.de

E-Mail: tradix-ch@sertronics.de

04/2025

Tradix Art.-Nr.: 484319-25-A

IAN 484319_2501